

130 177

Siemens AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, 90441 Nuernberg
 Siemens S.p.A.
 DIVISION SDF
 PO Box 17154
 20128 MILAN
 ITALIEN



SIRL12033654539

Lieferschein Dispatch Note SIRL12033654539

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 02.01.2023

Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500640025	Kundennummer Customer No. A1010033	Bestellnummer Order No. 4519552128	
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Italy Simona. Grassi Tel: +390224324680 EMail:grassi.simona@siemens.com	Bz-Datum Order Date 27.09.2022	OrgID Lieferer Supplier No. AV001980	Auftragsnummer Lieferer Supplier reference number 123076153
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN	Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route / Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route DDP BENANNTER BESTIMMUNGSORT D T C Gebrueder Weiss GmbH IT1502 Italien->Land Number of packages: 1		
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person	Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 0,675 KG Brutto/Gross: 0,765 KG		

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>Delivery of spare parts</p> <p>Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg</p> <p>Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN</p> <p>Our VAT-ID : DE129274202</p> <p>Marking: 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A1010033 PURCH. ORG.: 50A0 SIEMENS ITALIA SD I SAP PO: 4519552128</p>		

5012392806

MAGNA
 God.For. *Quotsoh*
 09 GEN. 2023
 "Ricevuto con riserva e verifica"
 Firma *Di Noie*
 Leggibile

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
20 (085000)	6GK5005-0BA10-1AA3 Cust. part no.: 6GK5005-0BA10-1AA3 SCALANCE X005 SCALANCE X005, IE Entry Level Switch unmanaged 5x 10/100 Mbit/s RJ45 ports, LED diagnostics, IP30, 24 V DC power supply, PROFINET-compliant securing collars, Extended temperature range -40 °C...+75 °C, Manual available as a download . SCALANCE X005	1 PC	0,675
<p>Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w): Cas-No. 7439-92-1 ; Lead Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.</p> <p>HS Code: 85176200 AL: N ECCN: N Country of Origin: DE Germany PUL: Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GB GE GT HN IL IS JO JP KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SG SV SZ TN TR UA VN XK ZA</p> <p>SerialNo.: (VPPN225603)</p> <p>M-Item :  Cust. part no.: </p> <p>Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.</p> <p>These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN:9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.</p> <p>Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447 DECLARATION I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2) I declare that: No cumulation applied. 3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.</p> <p>Nuernberg, 02.01.2023, SIEMENS AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, D-90441 Nuernberg</p> <p>i.V. Erdem Okuyucu i.V. Günter Friedrich Senior Customs Expert Senior Customs Expert</p> <p>This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature. 1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international</p>			

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	<p>standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states.</p> <p>AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa</p> <p>2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA</p> <p>3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK V1.29</p> <p>WEEE-Reg.-No. DE 23691322</p>		
	Packlist		Gross-/ Net Weight
	Cont. 1		
	L:24,300 D:16,500 H:13,800 CM		1 0,765
	000000 LZN-A1,A1-Karton		PC
	20 085000 6GK50050BA101AA3		1,00 PC
	Cust. part no.: 6GK5005-0BA10-1AA3		